



聖公會將軍澳基德小學法團校董會

The Incorporated Management Committee of S.K.H. Tseung Kwan O Kei Tak Primary School

將軍澳寶康路 82 號
82, Po Hong Road, Tseung Kwan O, N.T.

電話：2320 6066 網址：<http://www.tkokt.edu.hk>

傳真：2191 1551 電郵：tkokt@tkokt.edu.hk

學校檔號：G03b/20-21

公司名稱：

公司地址：

執事先生：

邀請書面報價

承投提供「2020/2021年度清洗冷氣機服務」

現誠邀 貴公司承投提供隨附的書面報價附表上所列的項目。倘 貴公司不擬接納部分項目，請於書面報價附表上清楚註明。

書面報價表格必須填妥一式兩份，並放置信封內封密。信封面應清楚註明：「2020/2021年度清洗冷氣機服務」書面報價單。書面報價單應寄往：將軍澳寶康路82號 聖公會將軍澳基德小學法團校董會收，並須於2021年7月7日中午十二時前送達上述地址。逾期的書面報價，概不受理。若截止當天上午九時至中午十二時期間，天文台發出黑色暴雨警告或八號或以上熱帶氣旋警告，截止時間將順延至下一個工作天(星期六、星期日和公眾假期除外)中午十二時正。 貴公司的書面報價單有效期為90天，由上述截止報價日期起計。如在該90天內仍未接獲訂單，則是次書面報價可視作落選論。另外亦請注意， 貴公司必須填妥書面報價表格第IV部分，否則書面報價單概不受理。

書面報價信封面上不可顯示書面報價者的身分。報價者如在密封信封上披露身分，書面報價資格會被取消。報價者如獲准在遞交書面報價單後，但在截止報價前修訂其書面報價單，經修訂的書面報價須以遞交書面報價單的相同方式重新遞交。

競投人、其僱員及代理人不得向學校僱員、校董會/法團校董會成員，或負責考慮與本合約相關事宜的有關委員會的任何家長或學生代表提供利益（香港法例第201章《防止賄賂條例》所界定的「利益」）。競投人、其僱員或代理人向有關人士提供任何利益，根據《防止賄賂條例》可構成罪行，並可導致合約無效。學校亦可取消批出的合約，而競投人須為學校所蒙受的任何損失或損害負上法律責任。

倘 貴公司未能或不擬報價，亦請盡快把書面報價表格寄回上述地址，並列明不擬報價的原因（附件一）。



聖公會將軍澳基德小學法團校董會

The Incorporated Management Committee of S.K.H. Tseung Kwan O Kei Tak Primary School

將軍澳寶康路 82 號

82, Po Hong Road, Tseung Kwan O, N.T.

電話：2320 6066

傳真：2191 1551

網址：<http://www.tkokt.edu.hk>

電郵：tkokt@tkokt.edu.hk

學校邀請書面報價承投所需服務時，會以「整批或分批」形式考慮接受供應商的書面報價。

有關是次書面報價文件已上載至本校網站www.tkokt.edu.hk，請自行參閱及下載。如有任何查詢，請聯絡本校吳敏機老師（電話：2320 6066）。專此奉達，敬祝台安！

校長



謹啟

梅潔玲



二零二一年六月十七日

隨函夾附：

附件一：不擬書面報價表格

附件二：回郵信封封面

承辦 2020/2021 年度清洗冷氣機服務的書面報價表格
(須填寫一式兩份)

學校名稱：聖公會將軍澳基德小學

學校地址：將軍澳寶康路 82 號

學校檔號：G03b/20-21

截止報價日期/時間：2021 年 7 月 8 日中午十二時正

第 I 部分

下方簽署人願意按照正式訂單上訂明的日期及所列的價格，包括勞工、材料及其他所有費用，以及校方所提出的細則，提供書面報價附表上所列項目的服務。下方簽署人知悉，所有未經特別註明的項目，均須按照該細則的規定提供服務；書面報價由上述截止日期起計 90 天內仍屬有效；校方不一定採納索價最低的書面報價單或任何一份書面報價單，並有權在書面報價單的有效期內，採納某份書面報價單的全部或部分內容。下方簽署人亦保證其公司的商業登記及僱員補償保險均屬有效，而其公司所提供的服務不會損壞學校的校舍。

第 II 部分：確定遵守防止賄賂條款

競投人、其僱員及代理人不得向學校僱員、法團校董會成員，或負責考慮與本合約相關事宜的有關委員會的任何家長或學生代表提供利益（香港法例第 201 章《防止賄賂條例》所界定的「利益」）。競投人、其僱員及代理人向有關人仕提供任何利益，根據《防止賄賂條例》可構成罪行，並可導致合約無效。學校亦可取消批出的合約，而競投人須為學校所蒙受的任何損失或損害負上法律責任。學校員工或供應商和承辦商任何一方或雙方如有干犯上述違法行為，有關書面報價單將不獲考慮；即使已獲委聘，所簽訂的有關合約亦會被宣告無效。

第 III 部分：性罪行定罪紀錄查核機制

香港警務處已於 2011 年 12 月 1 日推行性罪行定罪紀錄查核機制。凡某職位主要向兒童或精神上無行為能力人士提供服務、要求僱員在為兒童或精神上無行為能力人士提供服務的處所內工作，或涉及兒童或精神上無行為能力人士有經常或定期接觸，即屬該機制所涵蓋的範圍。承辦商提供之工作人員須進行性罪行定罪紀錄查核，並授權校方查詢查核結果。承辦商須確保有關工作人員不曾干犯性罪行，以加強保障學生的福祉。

第 IV 部分：

再行確定書面報價單的有效期限

有關本書面報價單的第 I 部分，現再確定本公司的書面報價單有效期由 2021 年 7 月 8 日起計為 90 天。

下方簽署人亦同意，書面報價單的有效期限一經再行確定，其公司就該事項註明於書面報價表格內的預印條文，即不再適用。

日期_____年_____月_____日

姓名(請以正楷填寫): _____

簽署人_____

職銜_____ (請註明職位，例如董事、經理、秘書等)

上方簽署人已獲授權，代表：

_____公司簽署書面報價單，該公司在香港註冊的

辦事處地址為_____

電話號碼：_____ 傳真號碼：_____



公司蓋印

第 V 部分

利益申報表

1. 公司牌照持有人或屬下員工，在聖公會將軍澳基德小學(包括法團校董會)內有沒有任何人或業務利益關係?(註釋 1)

有 / 沒有 # 如有的話，請說明。

2. 公司牌照持有人或屬下員工的家人或親屬(註釋 2)有沒有擔任此學校(包括法團校董會)的現任職位?

有 / 沒有 # 如有的話，請說明。

#請將不適用的刪去

申報人姓名

申報人

日期

註釋

註釋 1: 個人利益包括公司牌照持有人或屬下員工參與經營 / 承包學校的各項服務等。

註釋 2: 公司牌照持有人或屬下員工的家人或親屬，包括:

- A. 配偶
- B. 父母
- C. 配偶父母
- D. 公司牌照持有人或屬下員工的兄弟姊妹及其配偶
- E. 公司牌照持有人或屬下員工的配偶的子女及其配偶

#請將不適用的刪去

聖公會將軍澳基德小學法團校董會
2020/2021 年度清洗冷氣機服務
書面報價附表 (須填一式兩份)

本校現正為「2020/2021 年度清洗冷氣機服務」進行書面報價，特此誠邀 貴公司依據本校下列的各項要求及準則提交書面報價。

(一) 學校資料

學校名稱：聖公會將軍澳基德小學

學校地址：將軍澳寶康路 82 號

電話號碼：2320 6066

傳真號碼：2191 1551

(二) 服務詳情

項目編號	物品說明/規格	所需數量	單價(元)	金額(元)
1.	VRV 系統冷氣機			
	1.1 室外散熱器	5 台		
	1.2 天花機 (其中兩台位於圖書館天花板，距離地面約 5.5 米，須使用高台)	27 台		
	1.3 掛牆機	7 台		
2.	禮堂			
	2.1 30 匹風喉式冷氣機	2 台		
	2.2 20 匹風喉式冷氣機	1 台		
3.	掛牆式分體冷氣機			
	3.1 2 匹分體機	28 台		
	3.2 2.5 匹	4 台		
4.	風琴式分體冷氣機(2 匹)	112 台		
5.	5.1 2.5 匹窗口機	4 台		
	5.2 3/4 匹窗口機	2 台		

附註：為對應衛生及防疫指引，委派到校的員工必須依從所有政府最新公布的學校健康指引及防疫及衛生措施，亦須跟從衛生防護中心的專業意見。

6.	<p>承辦商須：</p> <p>6.1 在報價時須提供清洗程序。所有工程施工方法及提供之物料，必須符合香港特別行政區政府有關部門制定之最新法例、規範及其最新修訂本，同時也包括公營機構所頒佈之指引及其最新修訂本。</p> <p>6.2 清理因以上工作而弄污的地方。</p> <p>6.3 自備所有清洗材料及工具，包括員工的安全設備。</p> <p>6.4 委派合符資格的員工進行清洗工作。</p> <p>6.5 確保員工工作時的安全，並擁有相關的安全意識，包括高空工作時配備安全帶及高空工作台等。</p> <p>6.6 負責購買相關的保險(勞工保險、高台工作保險及第三者責任險)。</p> <p>6.7 提供一年免費維修保養服務。在服務期內，承辦商須在收到本校維修電話後，在辦公時間內盡快安排技術人員上門檢查及作簡易維修。如維修涉及更換零件，則須另行免費報價。</p> <p>6.8 清洗冷氣機的數目或會因應實際情況而略有出入，總金額亦會調整，承辦商不得異議。</p>			
7.	<p>施工日期：</p> <p>2021年7月26日-8月10日期間(須提早預約時間)</p>			
		工程總價：		

本公司/本人明白，如收到學校訂單後未能供應書面報價上所列物料或服務，本公司/本人須負責賠償學校從另處採購上述物料或服務的差價。

供應商名稱：_____

獲授權簽署報價單的代表的姓名及署名

姓名(請以正楷填寫)：_____

簽署：_____

日期：_____



公司蓋印

承辦 2020/2021 年度清洗冷氣機服務的書面報價表格
(須填寫一式兩份)

學校名稱：聖公會將軍澳基德小學

學校地址：將軍澳寶康路 82 號

學校檔號：G03b/20-21

截止報價日期/時間：2021 年 7 月 8 日中午十二時正

第 I 部分

下方簽署人願意按照正式訂單上訂明的日期及所列的價格，包括勞工、材料及其他所有費用，以及校方所提出的細則，提供書面報價附表上所列項目的服務。下方簽署人知悉，所有未經特別註明的項目，均須按照該細則的規定提供服務；書面報價由上述截止日期起計 90 天內仍屬有效；校方不一定採納索價最低的書面報價單或任何一份書面報價單，並有權在書面報價單的有效期內，採納某份書面報價單的全部或部分內容。下方簽署人亦保證其公司的商業登記及僱員補償保險均屬有效，而其公司所提供的服務不會損壞學校的校舍。

第 II 部分：確定遵守防止賄賂條款

競投人、其僱員及代理人不得向學校僱員、法團校董會成員，或負責考慮與本合約相關事宜的有關委員會的任何家長或學生代表提供利益（香港法例第 201 章《防止賄賂條例》所界定的「利益」）。競投人、其僱員及代理人向有關人仕提供任何利益，根據《防止賄賂條例》可構成罪行，並可導致合約無效。學校亦可取消批出的合約，而競投人須為學校所蒙受的任何損失或損害負上法律責任。學校員工或供應商和承辦商任何一方或雙方如有干犯上述違法行為，有關書面報價單將不獲考慮；即使已獲委聘，所簽訂的有關合約亦會被宣告無效。

第 III 部分：性罪行定罪紀錄查核機制

香港警務處已於 2011 年 12 月 1 日推行性罪行定罪紀錄查核機制。凡某職位主要向兒童或精神上無行為能力人士提供服務、要求僱員在為兒童或精神上無行為能力人士提供服務的處所內工作，或涉及兒童或精神上無行為能力人士有經常或定期接觸，即屬該機制所涵蓋的範圍。承辦商提供之工作人員須進行性罪行定罪紀錄查核，並授權校方查詢查核結果。承辦商須確保有關工作人員不曾干犯性罪行，以加強保障學生的福祉。

第 IV 部分：

再行確定書面報價單的有效期

有關本書面報價單的第 I 部分，現再確定本公司的書面報價單有效期由 2021 年 7 月 8 日起計為 90 天。

下方簽署人亦同意，書面報價單的有效期一經再行確定，其公司就該事項註明於書面報價表格內的預印條文，即不再適用。

日期_____年_____月_____日

姓名(請以正楷填寫): _____

簽署人_____

職銜_____ (請註明職位，例如董事、經理、秘書等)

上方簽署人已獲授權，代表：

_____公司簽署書面報價單，該公司在香港註冊的

辦事處地址為_____

電話號碼：_____ 傳真號碼：_____



第 V 部分

利益申報表

1. 公司牌照持有人或屬下員工，在聖公會將軍澳基德小學(包括法團校董會)內有沒有任何人或業務利益關係?(註釋 1)

有 / 沒有 # 如有的話，請說明。

2. 公司牌照持有人或屬下員工的家人或親屬(註釋 2)有沒有擔任此學校(包括法團校董會)的現任職位?

有 / 沒有 # 如有的話，請說明。

#請將不適用的刪去

申報人姓名

申報人

日期

註釋

註釋 1: 個人利益包括公司牌照持有人或屬下員工參與經營 / 承包學校的各項服務等。

註釋 2: 公司牌照持有人或屬下員工的家人或親屬，包括:

A. 配偶

B. 父母

C. 配偶父母

D. 公司牌照持有人或屬下員工的兄弟姐妹及其配偶

E. 公司牌照持有人或屬下員工的配偶的子女及其配偶

#請將不適用的刪去

聖公會將軍澳基德小學法團校董會
2020/2021 年度清洗冷氣機服務
書面報價附表 (須填一式兩份)

本校現正為「2020/2021 年度清洗冷氣機服務」進行書面報價，特此誠邀 貴公司依據本校下列的各項要求及準則提交書面報價。

(一) 學校資料

學校名稱：聖公會將軍澳基德小學

學校地址：將軍澳寶康路 82 號

電話號碼：2320 6066

傳真號碼：2191 1551

(二) 服務詳情

項目編號	物品說明/規格	所需數量	單價(元)	金額(元)
1.	VRV 系統冷氣機			
	1.1 室外散熱器	5 台		
	1.2 天花機 (其中兩台位於圖書館天花板，距離地面約 5.5 米，須使用高台)	27 台		
	1.3 掛牆機	7 台		
2.	禮堂			
	2.1 30 匹風喉式冷氣機	2 台		
	2.2 20 匹風喉式冷氣機	1 台		
3.	掛牆式分體冷氣機			
	3.1 2 匹分體機	28 台		
	3.2 2.5 匹	4 台		
4.	風琴式分體冷氣機(2 匹)	112 台		
5.	5.1 2.5 匹窗口機	4 台		
	5.2 3/4 匹窗口機	2 台		

附註：為對應衛生及防疫指引，委派到校的員工必須依從所有政府最新公布的學校健康指引及防疫及衛生措施，亦須跟從衛生防護中心的專業意見。

6.	<p>承辦商須：</p> <p>6.1 在報價時須提供清洗程序。所有工程施工方法及提供之物料，必須符合香港特別行政區政府有關部門制定之最新法例、規範及其最新修訂本，同時也包括公營機構所頒佈之指引及其最新修訂本。</p> <p>6.2 清理因以上工作而弄污的地方。</p> <p>6.3 自備所有清洗材料及工具，包括員工的安全設備。</p> <p>6.4 委派符合資格的員工進行清洗工作。</p> <p>6.5 確保員工工作時的安全，並擁有相關的安全意識，包括高空工作時配備安全帶及高空工作台等。</p> <p>6.6 負責購買相關的保險(勞工保險、高台工作保險及第三者責任險)。</p> <p>6.7 提供一年免費維修保養服務。在服務期內，承辦商須在收到本校維修電話後，在辦公時間內盡快安排技術人員上門檢查及作簡易維修。如維修涉及更換零件，則須另行免費報價。</p> <p>6.8 清洗冷氣機的數目或會因應實際情況而略有出入，總金額亦會調整，承辦商不得異議。</p>			
7.	<p>施工日期：</p> <p>2021年7月26日-8月10日期間(須提早預約時間)</p>			

工程總價：

本公司/本人明白，如收到學校訂單後未能供應書面報價上所列物料或服務，本公司/本人須負責賠償學校從另處採購上述物料或服務的差價。

供應商名稱：_____

公司蓋印

獲授權簽署報價單的代表的姓名及署名

姓名(請以正楷填寫)：_____

簽署：_____

日期：_____

2020/2021 年度清洗冷氣機服務
不擬書面報價表格

學校名稱：聖公會將軍澳基德小學

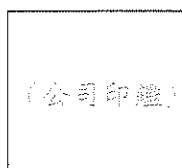
學校地址：將軍澳寶康路 82 號

學校檔號：G03b/20-21

截止報價日期/時間：2021 年 7 月 8 日中午十二時正

本公司獲貴校邀請承辦「2020/2021 年度清洗冷氣機服務」的書面報價，現覆本公司因_____

不擬參與是次書面報價。



供應商名稱：_____

獲授權簽署報價單的代表的姓名及署名

姓名(請以正楷填寫)：_____ 簽署：_____

日期：2021 年____月____日

新界將軍澳寶康路 82 號

聖公會將軍澳基德小學法團校董會

承投提供「2020/2021 年度清洗冷氣機服務」

請將此回郵地址貼在信封上

(供應商不可在信封面上顯示該公司的身份)